New "Roll Call" for All Angler J.C. Internment Camp 101 Reunion

TORONTO. — "SAI KEI REI ! ! ! " How well do we remember lining up for roll call morning and night, being counted off by the guards to make sure no one had escaped.

The years of incarceration from 1942 to 1946 at Angler Internment "Camp 101" on the northern shore of Lake Superior was a nightmare for most of the 800 or more Issei and Nisei some of whom were as young as 17 and 18 years old at the time. We were all law abiding citizens who, overnight, became the so-called dangerous elements destined to spend the 4 long years behind barbed wires.

Many of us, we are sure, have now erased this bitter experience from our minds and have determined not to look back only to the future. And yet there are many, who, although no longer holding any bitterness towards their own country for treating them as enemy aliens, would not want the Canadian people to completely forget and bury forever what happened to one particular racial group. This chapter in the Canadian history should be remembered in order that nothing of that nature would be permitted or would be possible again in this country.

Former internees of "Camp 101" will be holding a Reunion on October 7th, 1978, at the Japanese Canadian Cultural Centre in Toronto starting at 3:00 p.m. The Reunion Committee is attempting to contact all former internees individually. However, there will be many who, through circumstances beyond the Committee's control, may not be contacted, and the Committee is therefore relying on all to pass the word along.

Additional information may be abtained from:

Kiso Sora, 1133 on Mills Rd., Dor Mills — 444-8373, Glenn Kawano, 2892 St. Clair Ave. E. Toronto — 755-2732 and Hideo Takahashi, 11 Playter Cres., Toronto — 461-4961.

— Angler Committee

The New Canadian

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

VOL. 42 NO. 52 TUESDAY, JULY 4, 1978 TORONTO, ONTARIO

Mr. Ben Ueda (Uyeda)...

Kelowna Nisei on List of Injured in June 26 DC-9 Air Canada Tor. Crash

TORONTO. — A Kelowna Nisei was one of 105 passengers injured in the recent DC-9 Air Canada crash at Toronto International Airport. Mr. Ben Ueda (Uyeda) of Kelowna suffered an injured back and is being treated at Toronto General Hospital.

Mr. Ueda (Uyeda) was reported to be returning to Kelowna after a visit with friends Mr. & Mrs. Mas Nitta of Toronto.

Two passengers were killed or the DC-9 when the pilot tried to abort the take-off. The plane skidded past the end of the runway and down the end of an 60 feet embankment.

Remains Not That Of Equestrian

TOKYO. — Reamins earlier believed to be those of Baron Takeichi Nishi, a 1932 Los Angeles Olympic equestrian Gold Medalist and wartime army colonel, were those of a different person, officials said recently.

A spokesman of the Health and Welfare Ministry said the remains discovered by the U.S Coast Guard on Iwo Jima in the Pacific were brought to Japan for identification.

Nishi, famed in Japan for his Olympic heroics in So. Calif., died on Iwo Jima in one of the fiercest battles in the Pacific, just five months before the end of the World War II. "We checked carefully the remains, the articles found on them as well as the area. . . before reaching our conclusion, officials indicated

Can. Kanagawa 25th Annual Picnic

TORONTO — The Canada Kanagawa Doshikai will celebrate their 25th Annual Picnic this year at High Park on Sunday, July 9th starting 11:00 a.m. This quarter of a century celebration promises to be the biggest picnic ever for the Kanagawa Doshikai Everyone is welcome to attend and urged to bring all their friends for a good time. Admission is only $1.00 per head. All J.C.'s are urged to come and celebrate this quarter century picnic.

Mori & Shimizu at Annex

TORONTO. — Mr. Ken Mori came to the Annex on Wednesday, May 24 to talk to us about the years that he has been working at The New Canadian. The Vancouver-born newspaperman was educated both in Canada and Japan and has worked as a reporter, assistant editor and editor on several Japanese Canadian newspapers.

Cont. on Page 2

Permanent Memorial Display Proposal For Southern Alberta J.C.s Accepted

LETHBRIDGE, Alta. — Proposal for a permanent memorial display for the Japanese Canadians of Southern Alberta was accepted recently by the Museum Advisory Board of Lethbridge.

The Lethbridge and district Japanese Canadian Centennial Society had approached the museum board with this idea as part of their Centennial project

The desire to commemorate the event with a lasting momento resulted in an open competition for ideas from the Japanese Canadian community. After due consideration, the Japanese Canadian Centennial Society accepted the idea to approach the Museum Advisory Board of the City of Lethbridge with regards to setting up a permanent display in the Sir Alexander Galt Museum. Towards that goal, it was decided to donate the sum of $7,000.00 for the funding of a permanent memorial display for the Southern Alberta J.C.'s.

The display is planned to be made up of artifacts, photographs, and documents of historical value in the hope that ensuing J.C. generations will come to know and appreciate their cultural heritage.

In this regard, the Lethbridge and district Japanese Canadian Centennial Society asks all J.C.'s across Canada for the loan or donation of old photographs, artifacts and other objects of historical interest which can be used in the display. — Lethbridge & District JCCS.

Uemura Involved On 'Toughest' Trip

WASHINGTON. — An official with the Smithsonian Institution says Japanese explorer Naomi Uemura probably is involved in one of the toughest expeditions ever.

Dr. Lee Houchins, a Smithsonian project officer, said "In many ways this trip is more dangerous than the North Pole crossing."

The Smithsonian is backing the expedition, which has already seen Uemura become the first person to reach the North Pole alone by dog sled. Huchins says Uemura now is reaching the midway point of his next goal: a solo north-south overland crossing of Greenland.

More Kenzo Trouble For US Nisei

LOS ANGELES. — Spotting his now-you-see-it-now-you-don't label in a Bullocks Wilshire advertisement, the Pacific Southwest JACL Ethnic Concerns Committee has again declared war on Kenzo (Takada), the Paris-based fashion designer who first suffered the wrath of Japanese Americans back around 1970 when his much-ballyhooed styles turned up in New York stores bearing the label "Kenzo JAP."

At the time, it will be remembered, local Asian Americans did the unheard-of—established a picket line in front of Bonwit Teller's on Fifth Avenue, giving notice to that posh establishment that it had better remove the offensive label from the clothes in their "Kenzo Boutique" and cease using the term in its advertising, and urging shoppers to "walk on by"

The upshot of that remarkable happening and subsequent negotiations with the elusive designer (who refused to understand the fuss over his use of the three letter word) resulted in what turned out to be a temporary understanding that that label would never again be sewn into clothes sold in this country.

The objectionable trademark has been seen here from time to time during the past few years. however, and the recent decision by the JACL group to once again confront the designer has been coupled with a drive for funds to pay for an advertisement to be placed in a fashion trade publication. The ad campaign is designed to inform American clothing buyers of the pejorative nature of the term in question.

Those who wish to make contributions are asked to send checks payable to "PCWDC-JACL (Anti-Kenzo Campaign)" to Pacific Southwest JACL Office, 125 Central Ave., Los Angeles, Calif. 90012.

Jpn. Amb. Nara To Leave Canada Post In July

OTTAWA. — Mr. Yasuhiko Nara, Japanese Amabassador to Canada, has received orders to return to Japan. He will be leaving his post, after serving over 3 years in Ottawa, at the end of July. His successor is yet un named.

Annex. . .

Cont. from Page 1

He is active with the Ethnic Press Association in Ontario and has just completed a book about Manzo Nagano, the First Japanese immigrant to Canada. Mr. Mori has been the Japanese section editor of The New Canadian since 1946.

Also present at the informal talk was Mr. Takaichi Umezuki, publisher of The New Canadian whose extensive work in the JC Community has made him something of a hero to many people.

Mrs. Hide Shimizu gave a similar talk on May 18. She talked about her childhood and teaching experience in Steveston before the war. Mrs. Shimizu was part of the 1936 delegation to Ottawa to get the vote for Japanese Canadians.

Mrs. Shimizu told us about the evacuation when everyone had to have identification cards with their thumbprint in the corner, "like a criminal"; the Japanese gangsters who ruled Powell Street; and many of the humurous incidents that occured in Japanese Canadian life before the war.

Both talks were great. We were able to get a more three dimensional picture of our history from these two special people who played such major parts in it. Our warmest thanks to Mr. Ken Mori and Mrs. Hide Shimizu! — ANNEX

"Whole Rice" Sale Japan "Boomu"

TOKYO. — Whole rice is creating a new health food boom here.

Officials of the Food Agency who are studying ways of disposing of surplus rice welcome the trend, hoping it wil boost rice consumption.

Whole rice, unlike brown rice is milled but retains as much as 30 per cent of the germ.

Whol rice has been on sale since last September following a revision of rice polishing standards.

Monthly sales of whole rice rose to 3,462 tons in March from 493 tons last October and 1,790 tons in January, according to a survey by a nationwide organization of grain wholesalers retailers.

Some 10 per cent of the amount was bought in Tokyo.

Whole rice is more nourishing: it contains 0.25 milligrams of vitamin B1 per 100 grams, compared with 0,10 milligrams in polished rice, and also contains 102.9 milligrams of vitamin B6, compared with 58.8 milligrams, according to the Food Analysis Center in Tokyo.

The price of whole rice is about Y890 at present, a little higher than ordinary milled rice, because of relatively small production compared with the increased demand.

Encouraged by the whole rice boom, food manufacturers are busy marketing new products containing rice bran and brown rice.

USE THE NEW CANADIAN ADS FOR BEST RESULTS FROM THE J.C. COMMUNITY

BOOKS OF INTEREST TO JAPANESE CANADIANS

THE STORY OF MANZO NAGANO AND ISSEI PIONEERS (IN JAPANESE)
at $8.00 Per Copy (Postage 50 Cents)
By Ken Mori and Hiroto Takami

JAPANESE CANADIAN HISTORY
"THE ENEMY THAT NEVER WAS"
by Ken Adachi $15.00 (Postage 50 Cents)

A BIOGRAPHY OF ISSEI PIONEER, RYUICHI YOSHIDA,
"A Man of Our Times" by Rolf Knight and Maya Koizumi,
$4.00 (Paper back with postage)

"EXODUS OF JAPANESE"
BY JANICE PATON
$2.25 POSTAGE INCLUDED.

SUKIYAKI Japanese Cookbook
for Cosmopolitan Gourmets
60 Favourite Japanese Recipes
$2.00 postage included

MY SIXTY YEARS IN CANADA
By DR. M. M YAZAKI
$5.00 POSTAGE INCLUDED

A CHILD IN PRISON CAMP
By SHIZUE TAKASHIMA
$4.00 + 25c POSTAGE

The New Canadian
479 QUEEN STREET WEST,
TORONTO, ONT. M5V-2A9

U.S. Asians at Yale Irked by Hiring of Bakke Linked Official

NEW HAVEN, Conn. — Yale Univ.'s hiring of a former Univ. of Calif., Davis admissions official charged with aiding and abetting Allan Bakke in his "reverse discrimination" court challenge against UC special admissions programs and the concept of affirmative action and minority hiring quotas has outraged Yale's American Student Association and members of the university's surrounding minority community.

Peter Storandt, a former assistant to UC Davis, Dean of Admissions, was recently hired as an admission officer by Yale's School of Organization and Management. AASA spokespersons turned his hiring "a blight on the university community, as well as an insult to every Third World student presently or potentially enrolled."

Storandt's involvement in the controversial Bakke case began in 1973 when he corresponded with Bakke after the 34-year old white engineer was denied admission to the Davis medical school. It has been charged that Storandt exceeded his authority as a Davis admission officer when he allegedly urged Bakke to bring legal action to the institution against both UC Davis and UC San Francisco even if admitted to the institution of his choice. Reportedly, Storandt advised Bakke to sue the UC system on the basis of race discrimination and to overlook possible cases against the UC's "VIP" admissions and possible allegations that he had been turned away from because of his age.

An angry AASA declared that the intentions of the Yale School of Organization and Management as the hiring body must be questioned.

"If the university was not fully cognizant of his background as a participant in the Bakke case, then it was negligent in its responsibilities of investigating prospective employees. If it was cognizant, yet hired him in spite of his reputation, then this must be taken as a slap in the face of the minority community and its commitment to affirmative action,' stated AASA representatives.

AASA labeled Storandt's hiring part of a "systematic and racist attack against needed services and affirmative action for racial minorities."

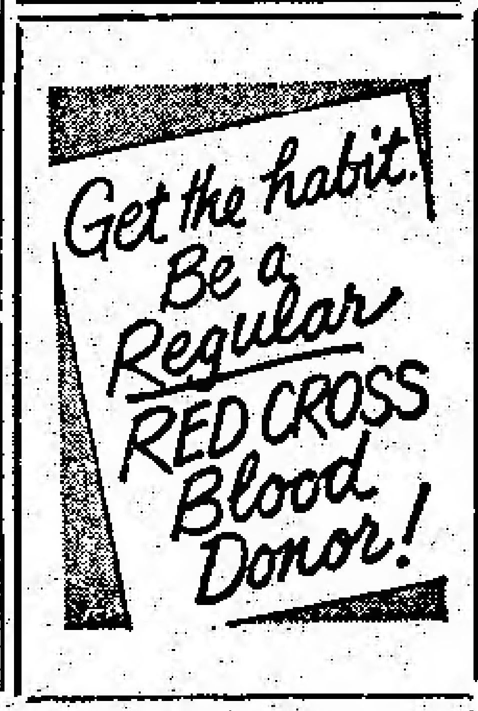
The Asian students' organization pointed out that there are no Asian American faculty members at Yale. They charged that the university presents its foreign Asian faculty as Asian Americans in its bids for federal funding.

"Yale's affirmative action is a shame. It has been supplemented by insensitivity to the minority experience in the curriculum. Efforts to introduse courses which reflect the Asian American experience have been systematically frustrated and denied," they declared.

Yale currently allocates approximately $1000 per year to programs geared toward its 300 Asian American students, AASA is funded by the university.

"Where is all the rest of the federal Asian American affirmative action money going?" they challenged.

The student group is demanding Storandt's ouster; the creation and implementation of realistic and viable affirmative action plans and the "end to the oppression of Asian American and minority students at Yale."



The New Canadian
479 QUEEN ST. WEST, TORONTO, ONT. M5V 2A9

Please find enclosed $ for which

●Renew my subscription.

●Enter my new subscription for . . . . . year/months

$17.00 per year $10.00 for 6 Months

NAME (MR. MRS. MISS)

ADDRESS

CITY PROV.

POSTAL CODE

The New Canadian
Established in 1939
Second Class mail No. 00864
A member of Ethnic Press Association of Ontario and Canada Federation
Published on Tuesdays and Fridays
T. UMEZUKI PUBLISHER
K.C. TSUMURA
English Section Editor
KEN MORI
Japanese Section Editor
SUBSCRIPTION
$10.00 for Six Months
$17.00 for one year.
479 Queen Street West,
Toronto, Ont. M5V 2A9
PHONE 366-5005

Healthy Body & Mind Through the Martial Arts

TREND
Custom Tailors
CUSTOM SHOP FOR
LADIES & MEN'S
MADE TO MEASURE SUITS
SLACKS, SKIRTS
GROUP BLAZERS ETC.
129 SPADINA AVE., 6th
6th FLOOR
TORONTO, ONT. M5V 2L3
PHONE 368-8472
WALLY H. KAYAMA
TOM BATTISTA

COUNTER INFLATION BY PLANNED MONEY MANAGEMENT
Income Tax Reduction
Retirement Income
Family Protection
Disability Pay Cheques
Mortgage Redemption
College Tuition Fund
MITS TANOUYE
NATIONAL LIFE OF CANADA
522 UNIVERSITY AVE.
SUITE 700, TORONTO
TEL. 598-4050

7 • 5 • 3
Garden Enterprises Ltd.
Willowdale & Richmond Hill
* Design & construction by Japanese Landscape architects & horticulturists.
* Western & Japanese Gardens.
* Patios, Drives, Walls, Stonework
* Landscape Maintenance Service
Member of Landscape Ontario and Toronto Home Builders Association.
225-7836
M. H. NISHI

TORONTO JAPANESE GOSPEL CHURCH
St. John's Presbyterian, Broadview at Simpson Ave.
Sunday School and Worship Service, 2:00 p.m.
Tuesday: Prayer and Study Fellowship 8:00 p.m.
Friday: Young Peoples Christian Fellowship 8:00 p.m.
Phone contact: Mr. S. Yokota 425-6128, Mr. H. Yoshida 461-1686.

TORONTO JAPANESE SEVENTH-DAY ADVENTIST CHURCH
Saturday 9:30 a.m. — Bible Study
11:00 a.m. — Worship Preaching Service
19 Mortimer Ave., Toronto — Tel. 491-6740
ALL WELCOME

TORONTO BUDDHIST CHURCH
918 BATHURST ST., TORONTO
Telephone: 534-4302
SUNDAY, JULY 9, 1978
10:30 a.m. Sunday School
11:00 a.m. Morning Service
2:00 p.m. Japanese Service
Rev. Y. Omori

SEICHO-NO-IE
TRUTH OF LIFE CHURCH
English Service & Sunday School
on Sundays at 10:30 a.m.
666 Victoria Park Ave., At Danforth
Toronto, Ont.

When Buying Or Selling A Home
Call KEN HORI
K. HORI REAL ESTATE
MEMBER OF TORONTO REAL ESTATE BOARD
14 Purvale Cres Phone: 431-9191
Scarborough, Ontario

REAL ESTATE CONSULTANT
SELLING AND BUYING OF HOMES
ARRANGING AND SELLING OF MORTGAGES
PLEASE CALL MITS KURODA
G. MANSI REAL ESTATE
Member of Toronto Real Estate Board and Photo MLS Service
2627 EGLINTON AVE. E. 267-1179 Res. 261-2581

TOM'S TELEVISION
1055 MIDLAND AVENUE (Oriole Plaza) SCARBOROUGH, ONTARIO
759-1583
RCA SALES & SERVICE ZENITH
REPAIRS TO ALL MAKES

GROUP FLIGHT TO JAPAN
July 4, July 11, July 25, Aug. 1st, Aug. 15, Aug. 22 & Aug. 29 SEPT. 5, 12, 24 and 26, 1978
CHARTER CLASS FARE:
Toronto - Vancouver (return) From $189.00
Toronto-San Francisco - Los Angeles From $222.00
Florida: Disney New World Tour From Toronto;
7 nights and 8 days from $199.00 and up.
IWATA'S EUROPEAN TOUR
8 countries in 23 days; Sept. 19 departure from Toronto-Van.
PLEASE CONSULT US ON THE ABOVE DATES
K. Iwata Travel Service
Toronto Office 162 Spadina Ave. 869-1291
KEN KUTSUKAKE

Dates & Doings

Shigakenjin Kai Annual Picnic July 23

TORONTO. — The Canada Shigakenjin-Kai's Annual Picnic will be held this year on Sunday, July 23, from 10:30 a.m. at Kew Beach. Fee for the family is $1. Picnic fun will include Bingo, fukubiki, and many other games. In case of rain, the Toronto Buddhist Church is reserved for lunch and entertainment. See you all there.

* * * *

Ballroom Dancing At Mont. JCCC

MONTREAL. — The Dancing School of Marguerite & Andre Primeau invite you and your friends to join a new group of beginners on Sept. 8, 1978 at the Japanese Canadian Cultural Centre, 8155 Rousselot St. Starting time will be at 7:30 p.m. For further information, please contact Mrs. Amy Kadowaki at 747-4054 or Mrs. Jeanne Kadowaki at 677-6803 — Mont. Bulletin.

* * * *

Annual Kishu Picnic On Aug. 6th

TORONTO. — Hey! Hey! All you Kishu-ites, attention! The Annual Kishu Picnic will be held this year on August 6th at Lakeview Park in Oshawa, Ontario. Besides all the regular picnic delights, we'll be having the unique "Mochi Maki" (throwing mochi) Japanese rice cakes. Everyone is welcome to attend. Admission is only $1. Let's get together for some good old picnic fun the "Kishu Way".

* * * *

Tor. Buddhist Cemetery Visitation

TORONTO. — The Toronto Buddhist Church Cemetery visitation will be held on Saturday, July 8th, 1978. Times are as follows:

9:15 a.m. — St. James, Prospect.
9:30 a.m. — Mt. Pleasant, Park Lawn, Highland, Westminister, Pine Hill, Resthaven, Riverside.
10:00 a.m. — Sanctuary .
10:30 — York.
10:45 p.m. — Spring Creek.
11:00 — Glendale.

— T.B.C.

* * * *

Kendo Class At Etobicoke Olympium

TORONTO. — As of July 3rd and every Monday and Wednesday thereafter from 7:00 — 9:00 p.m., there will be Kendo instruction at the Etobicoke Olympium, 590 Rathburn Road, Etobicoke.

These lessons are offered due to the great success last year of the Japanese Canadian Centennial Kendo Tournament held at the Olympium. Many of the Japanese participants came from city of Okayama which city donated 10 sets of equipment available to students wishing to take instruction.

The instructor at the Olympium will be Mr. Larry M. Nakamura, president of the Toka Budokan Association. Any further inquiries or information can be obtained from the Olympium (626-4154) or Larry M. Nakamura at the 622-4389.

Wedding And Photo Finishing
Sumida Photographic
SERVICE IS QUICK and Economical. Since all works — from picture taking to print finishing, is done by our staff.
PHONE 423-3143

Japan's Specialty Shop
Authentic Oriental Gifts
Kimonos & Accessories
Noritake China
463 Eglinton Ave.W.
phone 489-8611

Do You Need to Drink a Lot of Water?
Or do you have to buy mineral water every day? Then why don't you try our mineral ores with rare earth to make it at your own home!
Are You in Need to go to a HOT SPRING or SPA Away From Home?
Then why not try our portable radium hot spring for home use. You can enjoy the same effectiveness any time at your convenience.
It Sure Pays in the Long Run.
INTERMESH
145 MARLEE AVE., TORONTO. TEL. 783-7335

It is a good policy to have the Right Policy
WILLIAM WALES LTD.
INSURANCE AGENTS
Carlton St. 10th floor
Toronto 2-A, Ont.
PHONE 368-4681

Buy and Sell Your House Through
TOSH IWAI
MELL REAL ESTATE LTD.
1880 O'CONNOR DRIVE
SUITE 505
TORONTO, ONT.
757-5184

Custom Picture Framing
Nishimura
PICTURE FRAMES
1278 Yonge St., Toronto 7, Ont.
South of Woodlawn
TOKIO NISHIMURA
PHONE 923-6877

Alna
OF TORONTO

* FORMAL RENTALS
Custom Made Suits & Trousers
437 Danforth Ave. Toronto
Tel. 463-8104

733 Danforth Ave.
Toronto
Phone Store 463-3426
Home 469-0293
Japanese Food
Deliver Evenings
and Saturdays

Alcan Building Products Authorized Dealer
"MISTER ALUMINUM"
INSTALLATIONS
Metro Toronto License B1971
Member of Better Business Bureau
• EAVESTROUGH, Continuous lengths
• SOFFIT & FASCIA, for roof overhang
• SIDING • SHUTTERS
• STORM DOORS & WINDOWS
755-6505
Proprietor: Masao Aida

元アングラ抑留者の再会

ト市で十月七日(土)に

在加各地からの出席を懇願

〔トロント〕戦時中、北部オンタリオ州スペリオ湖畔のアングラ捕虜収容所に抑留されていた日系人のリユニオン(再会)が計畫されている。現在着々と一部の人たちによって準備が進められ、この企畫をより盛大にするために多くの同志の参與が希望されている。

再會期日は来る十月七日(土曜、感謝祭週末)午後三時からト市日系文化会館で第一、第二式とに分けて催され、夕食も共にする。戦時中の隔離生活以来三十有余年、遠く家族と別れて苦労を共にした當時の舊情を温めることを主眼とし、またキャンプ・スポークスマンとして常時キャンプ員の安全と便宜を計った田中時一氏への感謝を含んだ行事で、出来得れば家族共々挙つて参加することが望まれている。

スチブストン、バン市、モントリオール又は日本に在住等々、遠地で活躍中の同胞の参加も考慮された企画で長壽者を含めた多數の人々に特に喜ばれよう。

なお、一年一回の再会を約する意味でのピクニックや、何か子孫のために残せる有意義な企畫も研究中で、この再会を無意味でない楽しいものにしたいとの努力が窺われる。

準備の都合上、早目の申込みと多數の出席を主催者側(アングラ・リユニオン準備委員會)では希望している。

ト市廳で盆踊り

恒例の盆踊り大会が来る七月八日(土)午後七時からトロント市廳建物前の廣場で行われる。中年、少女ら踊り子約數十名が輪をつくり、シャンシャンと手をたたいて踊りまわる。

白系社会の体育館で

週二回の剣道クラス

エトビコクで七月から開始

〔オ州エトビコク〕當地の近代的な総合体育館オリンピアムでは、来る七月三日より毎週月曜と水曜の二回(午後七時から九時迄)剣道クラスを開始することになった。

同館では日系百年祭慶祝剣道國際大會をにぎやかに開催した際、観衆約一千人を集めたのに同館々長マイク・ナザ氏ら關係者が一躍クラス開始のため大いに努力して實現となった。

また昨年の親善剣道試合に参加した岡山市役所課長代理の丹田貞男氏は帰国後同氏の指導する岡山市鹿田剣道少年團と當地少年剣士との文通をあっせん、親善關係をつづけてきているが剣道クラス開設の報に早くも、少年用剣道々具十組をフリン市長に寄贈して、國際親善の實をあげている。

従来、剣道は日系人社會の獨占的な武道と思われてきていたが、白系社會のコミュニチー・センターで剣道クラスが堂々と活動プログラムに組まれてきたことは大きな意味があり、中村ヲリー師範の眼に見えない努力のせいであることは明らかだ。オリンピアムの電話六二六ー四一五四、中村師範六二二ー四三八九

民宿引受け人や催事にも協力を

〔既報〕東京少年少女合唱團の民宿は八月十、十一、十二日および十五、十六、十七日前後に分けて三晩づつ、篤志家の引受けを願っている。この外、食事代、交通費(バス代)にあてる財的援助、また、三世の子供、特に日本語習得中の子供たちとを交えたブッフェー又はバーベキュー會合なども考えられる。

こうした催しをスポンサーできるグループがあれば申し出てほしいとのこと。このための會合の場所には文化會館もよろこんで便宜を圖ると、全的支持を約している。なお、同會館では合唱隊到着當日の夕食には四十五名の團員を招いて歓待することになっている。

熊野氏の電話番号は四六五ー三二二一又は四六五ー三九六四

古屋新ボーナス券發給

フルヤ店では七月から買上げ金額に應じたボーナス券を發給することになった詳細は店内に掲示。

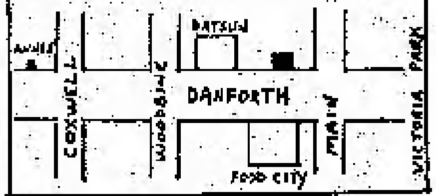
New Orient Express
Of Toronto Ltd
45 Richmond Street West, Toronto.
Ontario M5H 1Z2.
Phone (416) 361-1994

訪日團募集
トロントーバンクーバー
經由ー東京
ジャンボー・ジェット機
使用
☒日本円トラベラズ・チェック新発賣 ☒國内エー・ピー・シー特別料金發賣 ☒旅行保険の取扱い ☒海外旅行一切の予約
ハワイ カリブ海 メキシコ 南米 ヨーロッパ各地

コリア・ハウス レストラン
午前十一時から夜の十一時まで毎日開店
○ビール・ワインなど酒のライセンスも受けました
○皆様のお出でをお待ちしております。カン國料理
666 Bloor St., W.
Toronto, Ont.
Phone 536-8666

花一切の店
☒花輪☒切花☒鉢植☒花束その他フルーツ・バスケットなどご注文に應じて市内配達いたします。
バーバラ花店
二階堂バーバラ
1232 Danforth Ave.,
Toronto, Ont. M4J 1M6,
Tel. 465-9999

もみじ
當店のぎょうざ 肉まんじゅうをお試し下さい。
"MOMIJI"
JAPANESE RESTAURANT
2474 DANFORTH AVE.,
TORONTO PHONE 690-7266



◎火ー土 11:30 — 2:30(晝)
5:30 — 9:30 (夜)
日曜日 5:30 — 9:30 (夜)
◎毎月曜日は休みます

日本のベストセラーズ
○森村誠一(野性の証明、青春の証明、人間の証明その他)○松本清張(地の骨、ガラスの城、棲息分布その他)○城山三郎(黄金の日々、落日燃ゆ、ビジネスエリートの條件その他)○司馬遼太郎(播磨灘物語、国盗り物語、峠その他)○新田次郎(劒岳点の記、笛師その他)○五木寛之(燃える秋)○三浦綾子(残像、石の森、裁きの家)○平岩弓枝(花嫁の日)○有吉佐和子(仮縫い、有田川)○深代淳郎(天聲人語、エッセイ集)○松下幸之助(續道を開く)○糸川英夫(入試突破作戦)○近藤啓太郎(ゲンコツ親父教育論)○土井勝(日本料理秘けつ集)○花登筐(さわやかな男、商人編)○多湖輝(頭の体操第五)○飯干晃一(日本の首領)○槇玉淑(自分の手相)○世界傑作推理十二選とワン○巨魁岸信介傳○間違いだらけの車選び○時差は金なり○頭のいいデノミ活用術○スターウォーズ○ルーツ()日本人とドイツ人○小説銀行管理。
◇その他いろいろと取り揃えております
◇カナダ各地に郵送サービス致します
◇當店にて月刊誌、週刊誌年間契約のお客様には特別割引き料金で奉仕させていただきます。
日本食料品・雑貨
サンダウン・マーケット
221 Kennedy Road, Scarborough, Ont.

東京行特別團体便出發日
毎日曜日に出發
當旅行社の特別團体の特典
◉バンクーバー サンフランシスコ ロス ホノルル滞在自由 ◉直行便はレーピー 日航等のジャンボ ◉びつくりするほど經濟的で快適な空の旅 ◉上記以外に行きも歸りも自由に日が選べます。◉日本よりの往復及び片道團体便も多數あります。◉カナダのどの都市からも參加できます。◉カナダ移住問題でお困りの方 日本へ早く歸りたい方はせひご連絡を!受付は毎日午後一〇時まで致しております。
係ー藤井 松本 長田 シャーリー たか子
国際旅行社
TOKYO TOURS SERVICE
(416) 363-6363
137 Yonge St., Arcade Bldg. Ste, 253,
Toronto, Ont. M5C 1W6

Shimizu Shoten Ltd.
349 East Hastings St., Vancouver, B.C.
P.O. Box 65569 Vancouver, B.C.
TEL. 689-3471, 689-3472, 685-9413

日本レコード、雑誌及び食料品 **通信販賣**
▲最新流行日本レコード・八トラックテープ、カセット・テープ
○ふるさとの唄 なつかしのメロディ
○演歌、浪曲、童謡、軽音楽
○琴と三味線、ヒットソング、邦楽
大量に入荷いたしております。
▲食料品ご案内ー○ヤマサ醤油 ○亀甲萬醤油 ○梅屋せんべい ○丸清あられ各種 ○ハナマルキ味噌 ○ナショナル電氣釜 ○サッポロ一番 ○ジャーンパス ○臺所用品 ○資みりん ○カルピス ○娯楽用品 ○日本人形 ○瀬戸物 ○姫印製品 ○冷凍品各種 ○其他食料品 ○雑貨一切
▲月刊誌、週刊誌を特價で予約を承わっております。新しい食料品、レコード雑誌を當店のメール・オーダーを利用し、安くご入手下さい。ご注文は明確なカタログからお選び下さい。カタログはご連絡しだい早速お送りします。
食料雑貨直輸入商 清水商店

= 訪日觀光團 =
●訪日観光團
出發	歸國
七月十四日	八月四日
八月五日	九月三日
八月十一日	九月三日
九月十六日	十月十五日

出發	歸國
九月廿二日	十月十三日
十月七日	十一月五日

◎この他、多くの訪日観光便が出ております。いつでもご相談に應じます。
本店 タイムスクエア旅行社
672 NO. 3 Road, Richmond, B.C
Telephone 273-5696
支店 タイムスクエア旅行社
Branch Office 1157 Melville St., Vancouver, B.C. 681-7251
Tel. 681-7251

トロントの中心街
ブロワとヤング街近く
■日本料理一切■
皆さまのご來店をお待ち致しております。
レストラン"富士"
ヤング街七六九番(地下鉄ブロワ驛前)
電話(九二三)七一〇二ー三
(裏に駐車場があります)

おれは侍だ（四一）

柴田錬三郎

林間に、さまざまな恰好の墓碑が肩を接してたち並んでいて、由利の目には不気味に映るらしく、いつ●間にか、修理之介の袖を、しっかとにぎっていた。

ふと修理之介は、また由利に、肝心のことを訊いていなかったのに、気がついた。

「そなたは、石田治部少輔殿の息女だ、ときいたが、まことか？」

「はい——」

「母者は？」

由利は、こたえをためらっている様子であった。

「いや、こたえたくなければ、きかずともよい。べつに、わたしには、そなたの母親が何人であろうとなんの興味もないことだ」

修理之介のこの言葉は、由利に、皮肉にひびいた。

「わたくしの母は、いやしい遊女でございました」

「遊女？」

「はい。島原の……」

「石田治部少輔殿でも、遊女を愛したのか」

石田三成といえば、貴族趣味を好んで、故太閤秀吉に対しても折目正しい日常をすすめた、ときいている。

若い日には、ひそかに遊里にあそんだのであろうか

「……おゆるし下さいませ」

由利が詫びた。

「なにをあやまる？」

「わたくしは、いやしい遊女のむすめであることをかくして居りました」

「そなたは、石田治部少輔殿のむすめではないか。母が遊女であろうが、なんであろうが、すこしもはじることはあるまい」

「そうおっしゃって下さると、うれしゅうございます。……わたくしを、……どうぞ、すてないで、下さいませ」

必死になって、口からおし出した歎願であった。

ほんの微かではあるが、そのいじらしさが、修理之介の胸にこたえた。

不意に——。

墓碑の蔭から、かなりの頭数の武士が、出現して、二人を包囲したのは、坂を降り着いた地点であった。

具足をつけてはいなかったが、徳川の手勢に相違なかった。

「どこから来て、いずれへ参る？」

指揮者らしい男が、正面をふさいで、鋭い眼光を刺した。

「禁中に傳をもとめて、地下官人のはしくれにでもして頂こうかと存じて、京へ参る」

あらかじめ、不審訊問にかかったら、こたえてやろう、とはらにきめていた口上であった。

「かくすな！ 落人であろう！」

「落人が、妻などをともなって居るはずがありますまい」

「妻だと？」

對手はせせらわらった。

「めとった女か、ひろった女か——わからんほど、当方の目は節穴ではないぞ。——申しひらきは、番所でいたせ。縄を受けい！」

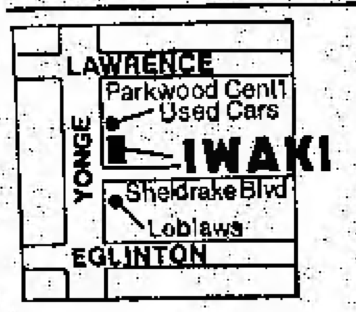
威丈高に呶鳴られて、修理之介は、はらをきめた。

九名だが、六名は雑兵である。

神の愛とキリストの福音を語る
Islington Japanese Evangel Centre,
——超教派クリスチャン教會——
310 Burnhamthorp Rd., Islington
Hwy. 427 の東 半マイル
●主イエスを信じなさい。そうしたら あなたも あなたの家族も救われます。（聖書）
日曜學校（英） 9:45　日曜禮拝 11:00
金曜家庭集会（夜） 7:30　幼兒室　ジュニア教會
牧師 竹田亮一　245-7549, 284-3546

各種證明寫眞
結婚並びに記録寫眞、出張いたします。日本語で應待。
Pak's Photo Studio
664½ Manning Ave.
Toronto, Ont. M6G 2W4
Phone 536-7413

市内の無料配達致します
◎範囲——
東 マーカム・ロード
西 キップリング・アヴェニュー
南 レークショア・ブルヴァード
北 スティールス・アヴェニュー
◎配達日—— 月曜から金曜まで
◎最少オーダー 十ドル
大いに御利用下さい
Call - 481-8928



JAPANESE FOOD STORE
IWAKI
OPEN 7DAYS A WEEK
Sun. thru Wed. 10am-6pm
Thu. thru Sat. 10am-9pm
2627 Yonge St. Toronto
TELEPHONE 481-8928

父 **政治**（八〇才、鹿児島縣出身）儀昨春発病以来療養中去る六月七日容態悪化、ハミルトン市のヘンダソン・ゼネラル病院に入院しましたが薬石の効なく一三日午後三時二五分召天致しました。追って一五日ト市エリオット葬儀社で前夜式を営み、翌日午後八時からトロント日系合同教会で岩井牧師司式の下に告別式執行、翌朝ハイランド・メモリアル墓地へ埋葬致しましたことを故人生前ご交誼にあずかりました諸兄姉に謹告申上げます

就ては故人療養中の度々の御見舞い、この度の告別式埋葬の際には御多忙中にも拘らず御会葬下さいました上に、過分な哀悼の辞、御供花、御花料、懇篤の電文をお贈り下さいました皆様の御厚情に対し、本紙上を借り謹んで御禮申上げます

喪主 長男 常盤義治
妻 トシ子
長女 常盤幸江
次男 常盤光男
妻 睦美
女婿 ギブソン・トム
次女 保枝
孫 一同
在加州サリナス 姉 分田ミサ
甥 分田招磨
妻 千代子
トロント市 義姉 常盤キヨ
親族一同
友人 丸岡一基
内田一作
トロント日系人合同教會

日系人合同教會
ドーバーコート街七〇一
七月九日 午前十一時半
説教者 山田昌昭神學生
擔當長老 山崎愛晶兄
701 Dovercourt Rd. Toronto, Ont. Tel. 536-9435

トロント佛教会
七月九日
午前十時半 日曜學校
午前十一時 朝の法座
午後二時 お日中法座
大森開教使
バーサスト街九一八 Tel. 534-4302

トロント日蓮仏教会
荒川要博
バジャー街五（江崎方）
電話四六三—八二六三
5 Badgerow Ave., Toronto, Ont. M4M 1T9
毎月第四日曜午後二時より題目修行会

日系セブンスデー アドベンチスト教会
□安息日學校（土）朝九時半
□安息日禮拝（土）朝十一時
七月八日（土）
説教「魂の病い」阿嘉寛英牧師
四九一—六七四〇
19 Mortimer Avenue Toronto 6, Ontario

聖アンドリュー聖公會 Tel. 654-5667
七月九日 午前十一時半
早禱式
司式 鹿島兄
説教 アリソン・シェパード女史

トロント天理教祭日
◇毎月第一日曜日午後二時から催します。一般のお方の御参拝を歓迎いたします
天理教カナダ教会
160 Gracefield Ave., Toronto, Ont. M6L 1L6 Phone 247-9791

辯護士 鬼塚敏三
（クインズ・カウンセル）
事務所 ト市ユニバーシティ街四二五 六一五号室
電話五九八—二〇〇二
自宅四九五—二四五七
◇一切の法律事務に應じますから御相談下さい

花のご注文
ハイランド花屋
店主 ジョン小野寺
HYLAND FLOWERS
640 Eglinton Ave. W.
Toronto, Ont.
Phone HU[illegible]

花
PHONE 435-2122
夏休み 七月二十四日から 八月八日まで
シャロン花屋
948 PAPE AVE., TORONTO, ONT.

TASTE OF CHINA
Restaurant & Tavern
467-469 Queen St. West
Toronto, Ont.
Delivery Service 367-0444
Small or Large parties
日系人の皆様
おいしいと定評ある「テースト・オブ・チャイナ」の中華料理をお楽しみ下さい。フル・ライセンス店です。大小パーティーに應じますし、新鮮なシーフードも用意しております。料理配達。
電話 三六七—〇四四四
ト市西クイン街四六七番地
テースト・オブ・チャイナ

パラマウント ギフト・ショップ
◎日本食品一切
骨董及び金物販売いたします。
ト市ダンフォース街七三三
電話店舗四六三—三四二六
家庭四六九—〇二九三
STORE 463-3426, HOME 469-0293

Crown Life
FRANK G. YADA
MICKEY YADA, Comm.
1050 WEST PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.
PHONE 682-6511
RES. 985-3919, 325-2528
一家の経済を保証し 老後の安住を約束する
インカム・タックス免税の貯蓄生命保険
クラウン生命を お選び下さい。
お電話いただければ 何時でもお伺い致します
矢田源一郎 ミキー

GINZA RESTAURANT
5130 Dundas Street West,
Islington, Ontario
Tel. 231-4000
銀座レストラン
すきやき、鉄板やき
その他日本食
◎毎月曜日だけは休み
ライセンス許可
電話 二三一—四〇〇〇

AUTHENTIC JAPANESE DISHES
"MICHI" RESTAURANT
459 CHURCH STREET
PHONE 924-1303
"Masa" Restaurant
195 RICHMOND ST. WEST
TORONTO, ONTARIO　PHONE 863-9519

日本料理 みち
◎みちレストラン
チャーチ街四五九
電話九二四—一三〇三
◎まさレストラン
西リッチモンド街一九五
電話八六三—九五一九

年長者の寄り合い場所

補助金受けて相談会

七月十一日(火)アネックスで

トロント日系文化会館分館アネックス(ダンフォース街一四六八)のシニア・シティズンス部(年長者)は今後十八カ月分の活動資金としてニューホライゾンからの補助金一万二千四百七十八弗を先週受取った。年長者部の役員会では、この補助金をもって、ドロップイン・センターの充實、諸々の講演会、手藝などの講習会、軽い日本食のランチ・サービスなど、シニア・シティズンのためになることを實行することにつき研究している。

ニューホライゾンからの補助金は、年長者の活動を盛んにすると共に身心ともに健全にして隠退生活を楽しんでもらうことが目的であるので、アネックスでは、出来るだけ多くの人々の希望に添うようにこれを使用することを心がけなければならず、みんなの意見や提案を聞くために七月十一日(火)午後一時半から集会を開くが、万障を繰合せて多数出席するように切望されている。尚アネックスのシニア・シティズン部役員は次のように決定した。

△会長 宮内ジョー△副会長 鈴木芳子 △幹事(英)永井マーガレット 梅(日)小泉摩耶△会計 梅月千代△補佐 津村とく江△記録係 小澤千代野△職長 雨森光雄△連絡係 藤本修三△評議員 大川清 松居新蔵 宇井秀雄 米本ルース 尾本辰彌 露木格三 入江加奈子 井口正子△相談役浅妻メリー

十六日間の旅程終えられ

皇太子ご夫妻帰途へ

どこでも日系人が熱烈な歓迎

[マナオス・ブラジル]時事」十三日間にわたる南米訪問を終えられた皇太子ご夫妻は、二十五日午後(現地時間)南米最後の訪問地マナオスをご出發、帰國の途につかれた。今回のご旅行は十六日間、延べ四万三千㌔という長旅のうえ、南米各地での日程が、かなりのハードスケジュールだったため、ご夫妻ともだいぶおつかれのご様子もみられたが、張り切って日程を消化された。

南米各地ではパラグアイ、ブラジル両國大統領のあたたかい歓迎はもちろん、日系人、在留邦人の熱烈な歓迎を受けられ、おでになった日系人移住地では、必ずといっていいほど『生きているうちにお目にかかれるとは思わなかった』と涙を流す一世たちの姿がみられた。

皇太子さまは今度のご旅行で日系社會に對する日本人の認識を改める必要を痛感されたようだ。

ク州町に龍巻の損害

六十五軒破損し三十四人負傷

[ク州パッキングハム]オタワ北東約三十㌔のク州内當町に先週末、小型タツマキが襲い、約六十五軒の住宅を破壊し、三十數名の住民に負傷を與えた。幸い死者はなかった。

タツマキはわづか二分間ほどでパッキングハム町を通過したが、その間に數ブロックの区域が大打撃をうけた。タツマキの来襲がいち早く警察によって警告され、安全地帯に避難するようパトロール・カーが走りまわったため、死者を出さずに済んだという。電線、電話線も切断された。

祝宴やめて寄付決心

モ市の田口善一氏夫妻金婚

モントリオール日系合同教會發行のブルチン(英語版、六月號)にモ市の田口善一氏夫妻の金婚式について次のように報じた。

▽六月二十日は田口善一氏夫妻の結婚五十年に當る。同夫婦は〝このめでたい記念日をどうして祝おうか〟と自問。二人の息子はドクター、一人の娘は學位を獲得したが主婦となり、母となって、立派なアメリト。普通なら子供さんに記念祝宴を一任するところ。

▽田口夫婦は、現在ケベック州における少數民族に對する不安な社會事態、とくに年々州外に去って日系社會が淋しくなっている事實など照らし合わせ、祝宴を催してもらうことを断念した。その氣になれないというのが本音であった。

▽キリスト信者の同夫婦は信仰を持ちつづけてきたことを感謝し、教會と信者に報恩する意味で、信者間の連絡をより緊密にするため、教會にコッピー・マシン一台を寄付することに決心。これが金婚祝い代りとなるわけ。

ドジョウ高値

▽ウナギは『高級魚』、姿、形は似てもドジョウは『庶民の味』。古くからのこんな違い相場が逆轉した。

▽養殖できるウナギに對しドジョウは氣むずかし屋で養殖がしにくく、収穫はじり貧。大阪中央卸賣市場の最近の値動きを見ると、キロ當りの卸値はウナギ二千二百圓前後、ドジョウ二千三百—二千五百圓で、ついにウナギを追い越し、市場関係者をびっくりさせている。

▽このため、一人前五百圓の柳川ナベを六百圓に、柳川定食六百五十圓を八百五十圓に値上げして『自衛』を図る川魚料理店も現れ、食い道楽大阪も『ドジョウのぼり』にお手上げの形。

小型車 日本生産

フォードの考え

[東京]住友銀行首脳がこのほど明らかにしたところによると、米国フォードのヘンリー・フォード二世會長らの来日の目的は一九八〇年代の乘用車の主流となる小型車の戦略を準備するため、自分の目で小型車生産では先進國の日本の實情を観察に来たもの、という。東洋工業との関係が今後、資本提携にまで發展するかどうかについては、同首脳は言明を避けた。

また、フォードはこれまで東洋工のロータリーエンジンについて、あまり評價していなかったものの、最近はロータリー技術の評價を高め、従来の姿勢に比べ變化がみられたという。

さらに住銀首脳は、フォードが八一、二年型の小型車を東洋工で組み立て生産することも考えているようだ、としている。

佛國の古宮殿

大爆發で被害

[フランス、ベルサイユ]歴史的豪華なベルサイユー宮殿が二十六日早朝、物凄い爆發を起し、同殿堂の二階に大損害を與えた。有名な繪畫なども完全に破壊しどこにも見られない古い家具類も破壊された。十七世紀から百年卸にわたりフランス國王と政府のホームであり、ベルサイユ平和條約がサインされた歴史的ビルで、主要な觀光地の一つである。

たばこ代二兆圓

日本で煙となる

[東京]三千四百七十万人の愛煙家のたばこ代が、初めて二兆圓の大台を越えた—専賣公社はこのほど五十二年度決算をまとめたが愛煙家一人當たり一年間に約六万圓のたばこ代を拂い、このうち約三万二千圓が國と地方自治體のふところに入った。

五十二年度の専賣公社の總賣上高は、過去最高だった前年をさらに千七十八億圓上回る一兆九千三百九十七億圓、このうちたばこが一兆八千七百四億圓で九六%を占め、塩は六百九十三億圓にすぎない。この總賣り上げから、一般管理費や地方自治体に配分されるたばこ消費税五千七百八十一億圓を引いた公社の純利益が六千五百八十七億圓、前年より千四百五十五億圓も減っているが、これは五十年末のたばこ消費税にはね返り、消費税分が大きくふくらんだためだ。

死亡

△トロントの松岡スミ子さん(六六)は六月二十三日プリンセス・マーガレット病院で死去、二十七日センター・ゼームス火葬場禮拝堂で葬儀を行った。

△ウエストヒルの伊藤小造氏は六月二十六日自宅で死亡、二十八日トロント佛教会で葬儀を執行した。

求人廣告

求人 ウエイトレス一名 詳細は面談。電話三二一—四〇〇〇、銀座レストラントにご連絡下さい

求 コック、キッチン・ヘルパー、ウエイトレス みちレストラン。電話九二四—七五〇一

求 ウエイトレス・フル又はパートタイム。鉄板やきコック又は見習。田中オブ東京—電話九六四—三八六八。

コック見習い。ウエイター及ウエイトレス。委細面談(山本)まるレストランへ電話八六三—九五一九

求人 毛皮(毛皮製品及びギフト品店の店員。ナイアガラ・フォールス、バンフ・レーキルイース又はバンクーバーの店。夏期中のアルバイトでもよい。申し込みは左記へ
FUR OF SAITOH (416) 366-2184 (416) 356-5580

貿易会社 **古屋** 交通社
TEL: 366-5451 460 DUNDAS ST. WEST TORONTO TEL: 363-0655

この夏は— バーゲン・レートで旅行しましょう

●バンクーバー 一八九ドルから
●カルガリー 一六八ドルから
●羅府・桑港 二四五ドルから
●英京ロンドン 二九九ドルから
●パリー 三三九ドルから
●訪日グループ
毎週末出發 七月一一日—
夏休みグループ 八月一〇日
●南米観光團 六月一六日— 七月二日

永らくご愛顧頂きました古屋福引も六月三十日をもって中止させて頂く事になりました。ついては今迄にお手元にお持ちの福引券を同日までにご持参投箱して下さい。お願い申し上げます

お買物はどうぞフルヤで

Nikko sukiyaki 日光
japanese restaurant/tavern
460 DUNDAS STREET WEST, TORONTO, ONTARIO
TEL. 366-2184

各種パーティ

營業時間 月—金曜 正午から十二時迄
土曜日 四時から十二時迄
日曜日 四時から十時迄

難局を乗り越えて（七）

晩香坡日本語學校校舎・会館

佐藤伝・英子

日系人の総移動

その後カナダ政府は「軍事的理由」からとして、太平洋沿岸百マイル以内の地を「防衛地帯」と宣言し、同地域内に居住する日系人すべてを「エネミー・エリエンズ」（"敵国人"）と見なして、一九四二年三月初めから十月末までの間に総立ち退きさせました。この大仕事はカナダ政府労働省の管轄下に設置されたビーシー・セキュリティ・コミションが取扱い、ミリタリー・エージの男性は真先きにビーシー州奥地ロッキー山脈にある道路工事キャンプに送られ、その他の者はビーシー州沿岸百マイル以外にある仮居住所、アルバータ、マニトバ両州のシュガービーツ農地への家族移住先、および自発的に移動先きを選んで自活村へ又は就職先きへというように沿岸から移動したのでした。

◎移動前の學校処理

私たちも早晩立ち退かなければならないのですが、単なる一個人ではなく、學校長として學校の処理、維持会・母姉会・教育会・日本文庫等の幹事としての整理の仕事があるので、それを終えなければ移動することもできません。

そこで、度々の幹部会を開いて協議し、

①學校の管理はエーゼントのペンバートン会社に託し

②地券証はコートハウスに公債や保険証、重要書類は銀行に依託し

③學校の動産、不動産の目録を作製しカストーディアンに提出すること

としました。私は、これら協議事項を謄写版刷りとしこの"覚え書き"を各幹部に一部づつ保管してもらうことにしました。これでます、學校に関する処理も一通りついたので、一九四二年六月六日、私たちにとっては"教育の王城"であった学校に別れて、アルバータ州ラコムのカレッジハイトの地に移動し、それから後は、學校関係の諸事務はこの地で執ったのでした。

一九四二年七月に學校建物はカナダ国防省に貸与、次いで一九四四年三月、旧校舎も国防省に貸しました。（契約書への署名人は井手、中澤、佐藤）

學校の崩壊を守るために

本校役員の大部分はトロントを中心として東部方面に移動したので、その後の役員会はビーシー州奥地、同胞転住所のスローカンとタシメで一回づつ、トロントで四回開催しています。その都度、井手伸さんはインガーソルから、私共はアルバータから出席したわけです。なお、その間に私共は、閉鎖後の學校建物の調査やカストーディアンとの交渉、學校貸借の件、係爭問題などで四回にわたってバンクーバーに出ています。

×

一九四六年十月、トロントでの第一回の役員会開催の時は協議の結果、「學校建物は賣却の方針で進むこと」と決ったのでした。

これより先き、政府は日系人が防衛地帯に残してきた土地家屋を持主の承諾なしに賣却しはじめたのでした。学校の建物敷地については次のような要旨の手紙が送られてきました。

①防衛地帯の日本人所有財産は政府の手によって処理しつつある。

②学校の分は未だ賣却広告をしていないが、建物は急速に退廃するから今が賣るのに好機會である。

③學校の建物は弁護士か、エージェントに依頼して自發的に処分した方がよい。

④維持会の代理弁護士がなければ、カストーディアンが必要な手続きをとって最善の方法で処理してあげる。

水無月句会

△八月課題『新涼』 伊藤湖舟選

△締切 毎月の十日以内

△出句 三句以内

△例会 毎月の最終土曜日（午後二時）

△場所 トロント佛教会

△投句所 MRS. M. KITAMURA 146 Doncaster Ave., Thornhill, Ont. L3T 1L3

ピクニックご案内

◎期日 七月二十三日（日）午前十一時

◎場所 ハイ・パーク第二、三号地

◎会費 家族一弗五十仙、個人七十五仙

レース、フリー・ビンゴ、フリードリンク、福引等に澤山の景品を用意して、多数皆様の参加をお待ちもしています。

當日、昨年滿八十才の方に熊本縣知事からの記念品と賞状を傳達いたします。

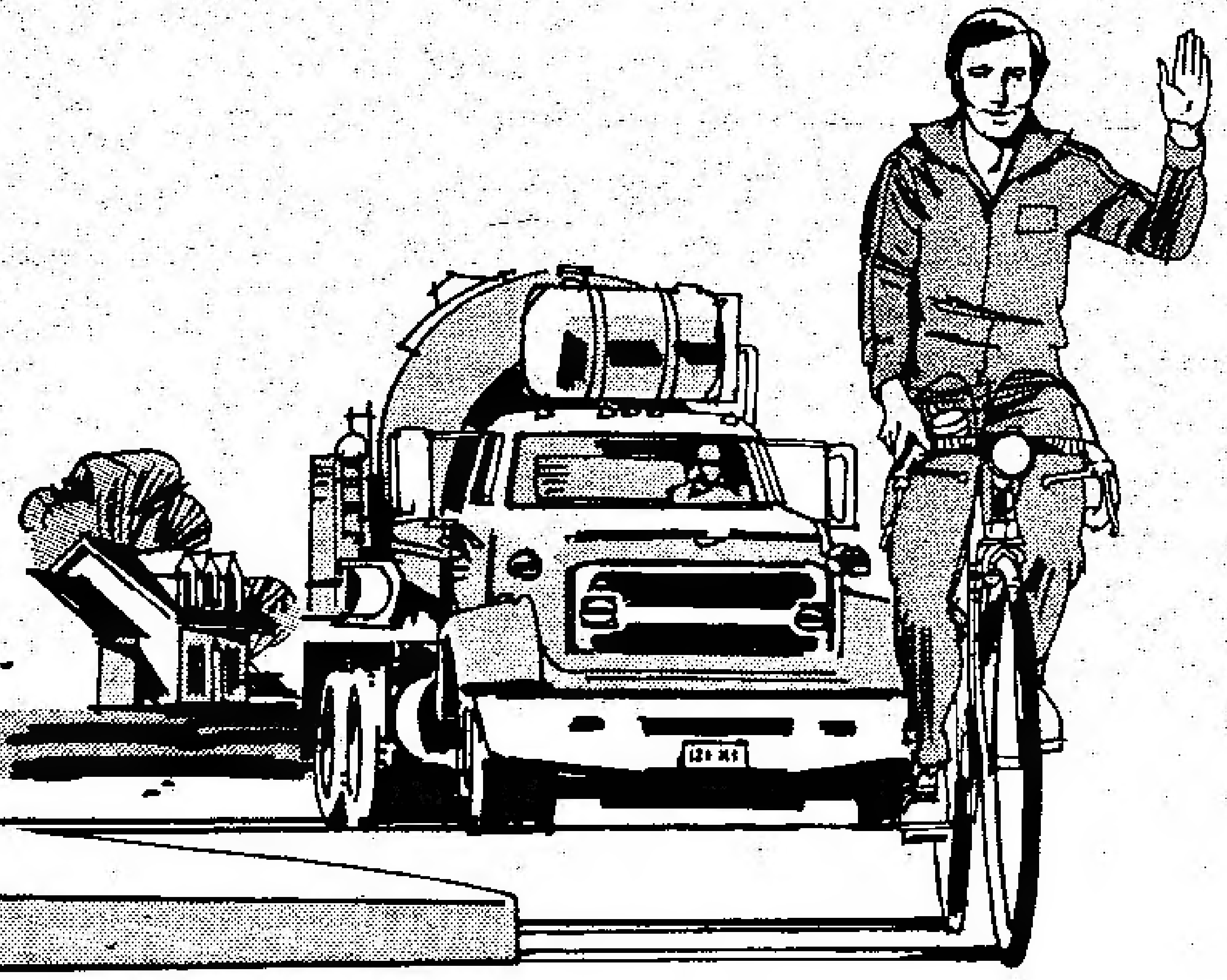
尚一九七七年に滿八十八才（明治二十四年生）と滿八十才（明治三十二年生）の方の姓名と現住所を九月末までに御通知下さい。

トロント市熊本縣人会

日本の書籍が澤山入荷しました

自轉車事故が増加しています

オンタリオ州では
このようにして自轉車乗りを
より安全なものにしております



多くの自轉車事故は自動車またはトラックとの衝突でありますが，自動車・トラックのドライバーは自轉車乗りをあつと思う瞬間，全く眼に止らないから起る事故です。自轉車乗りは自動車・バス又はトラックと同等に道路を使う權利があります。

しかし、あなたの存在は小さく相手は大きいので，相手が全く見えなかつたということで益々不利な立場におかれます。ですからあなた自身が氣をつけて走ることです。

周圍に氣を配つて事故を起さない様にする事。

あなたとあなたの家族が、安全な自轉車乗りの規定を熟知するように促します。

オンタリオ州政府は特別の小冊子『自轉車乗りの手引書』を作成しました。それには自轉車乗りについての參考になること，道路使用の規定，交通サイン，どうして健全な自轉車乗りになつて，安全性を維持していくかを教えています。

その小冊子が入用の時は下記の場所宛に書面で申込むとよろしい。

For your free copy, write to:
Bicyclist's Handbook
Public & Safety Information Branch
Ministry of
Transportation and Communications
1201 Wilson Avenue
Downsview, Ontario
M3M 1J8

いつも氣を配つて事故を起さないように

James Snow,
Minister of
Transportation and
Communications
William Davis, Premier

Province of Ontario

ニューカナデアン

THE NEW CANADIAN
479 Queen St. W.
Toronto M5V 2A9
Tel. 364-5005

Second class mail number 0366

毎週火・金二回発行
購読料金 年十七弗（弘） 半年十弗（前）
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

フォード工場のオ州建設に努力

オタワも補助金を分担して

〔トロント〕フォード自動車会社は、南オンタリオ州に工費五億三千三百万弗のフォード・エンジン工場を建設するプランを明らかにし、オ州々民二千六百人に仕事口が與えられるとしている。

このプランに對して、オンタリオ州及びオタワ兩政府が『誘致補助金』を出し澁るのであればフォード会社は、そのプラントを米国内に設立するつもりだ、という態度を見せている。オ州の産業及び観光大臣ジョン・ローヅ氏は、フォード会社のプランについてオタワ當局と話し合いを行つたが、誘致補助金を州とオタワが半額宛分担するという妥協案が出た。

しかし、ローヅ大臣はオタワ政府側が七五%を支出し、オ州政府が二五%にする建前をいまのところ崩しておらず、オ州は二五%にあたる千八百七十五万弗分だけ支出することに變りはないと主張しているが、オタワ政府が、その分担を受諾するか否か、成り行きが注目されている。

米人特派員 ソ連が訴う

〔モスクワ〕二名の米人特派員が先週末、當地の裁判所に出頭を命じられ、彼等の打電した記事がソ連をヒボウするものだという罪状を申し渡され、来る七月五日の聴問会に辯護士を同伴するよう指令された。外国特派員が裁判沙汰の對象となったのはこのケースが初めて。

憲法反對 自由黨を去る

リチャードソン議員野黨席に

〔オタワ〕オタワ政府與党の『憲法修正案』中に盛られた英佛両語を憲法的に公用語とする事を確立させるアイデアに真向から反對し『これはカナダ国民の總意を無視した一方的なやり方だから支持することはできない』として先週末前国防相ジェームス・リチャードソン議員（ウイニペッグ、自由）が、自由黨議席を離れ、野黨側席につくという劇的シーンが展開された。

リチャードソン議員はツルドー首相と様度々對立し、とくに佛語普及を全国化させることには猛烈に反對してきた。今回の憲法修正案で、この反對が更に強くなり、遂に無所属議員として野黨側にまわったもので、ツルドー首相は『彼の決定は尊重する。しかし、一州だけが佛語を話し、残余が英語ではカナダは分裂する他ないではないか』と、同修正案を辯護した。

ト市下町に十五分宛 毎日停電やむなしと

○…人口二百八十二万、カナダ最大都市トロントの下町は、いまの調子で電力を消費していけば今夏から秋にかけて、一日平均十五分間宛のローテイション停電（まわり番）を必要とするだろう、とトロント・ハイドロが先週末警告した。

○…そうなれば、下町の商業ビルのオフィスはくらやみとなるばかりか、エレベイターは途中で宙ぶらりんとなる。大都会で、かかる不始末が起り得るというのはハイドロの大きな落度だとクロンビー市長はカンカン。

○…それによると損害の賠償が要求されれば、ハイドロが當然支拂うべきだと市長は警告し、電力不足が來ることはハイドロは以前から覺悟していたことで、今となつて市民を不安がらせるのは下劣なやり方だと非難している。

米國まで片途が四三仙

オランダ機の奇抜なオファ

〔アムステルダム〕オランダから米国まで、大西洋横断飛行賃片途を八月一日までダッタ四十三仙、という未聞のオファを同地のチャーター会社が出して話題となっている。

スイスに本社をおくゲーフー・チャーター会社によると、先週末までに、パンナム定期便及びトランスワールド定期便でニューヨーク及びロサンゼルスに向う旅客機に四十八人が四十三仙のチケットを購入していると説明した。まだふえること必至。

パンナムのこのルートの新運賃値下げに反對と、もう一つはビーアールもあって、定期便旅客機が低運賃●オファアを當局が認可したのであれば、我々も同様値下げすることができることを一般に知らせるためのジエスチュアだとしている。

オランダは先週末、米国向けチャーター機の最低運賃を三カ月間廃止することになり、同国内のチャーター及びツアー業者は、定期便機の安値に對處するためどれだけ安値にしてもオーケーということになったわけ。

パンナムは六月十五日から七月十四日まで、アムステルダム・ボストン間片途のスタンドバイ（空席がありしだい）料金五十弗を實施、九月十四日からは百二十四弗にする。

産油國の責任大臣

オタワを訪問

〔オタワ〕サウジアラビア（主要産油国）のヤマニ石油大臣は、先週末オタワを訪れ、ツルドー首相、ギルスピー・エネルギー相らと会談後、記者会見を行い、カナダ会社でイスラエル国と貿易をつづけている会社は、自動的にアラブ国のブラックリストにのるわけでない、と語った。

ヤマニ石油大臣は、カナダ会社とイスラエル間の貿易の金高その他によってブラックリストされることが決定されるが、もしカナダ会社が積極的にイスラエルを長期間にわたり援助している場合、ブラックリストされるのは當然だと説明した。なお国際的な石油價格の値上りは來年から徐々に行われるだろう、と述べた。

カナダ式原子發電

〔オタワ〕カナダ原子力委員會は先週末、カナダ式原子力發電、カンヅー式の對日賣り込みが一歩前進したと發表した。日本は現在、米国式原子力ファーネスを獨占的に使用しており、今後十年間はこれを續けるプランである。

ところが、カナダ式だと建設がシンプルだし、安全性も高いということから六百メガワットを出すカナダ式原子力ファーネス二つを八億弗ないし十億弗宛で建造するプランを日本側が十分吟味するというところまでこぎつけている。

佛語制限は正當

〔オタワ〕連邦控訴院は先週末、一九七六年八月二十七日にオタワ政府が發令した『カナダ航空にフランス語使用を制限する』法令は正當だとの判決を行った。

三人の判事とも、この判決を支持したが、その中の一人は『公用語だからといって、あらゆる場合にそれを使用することが可能であるとはいえない』と判決文にいっている。クベック航空グループが、オタワ政府はかかる權限を持たないと、上訴したわけである。

したがって、クベック州における航空の使用言語は特別の場合を除き、すべて英語使用が正當だと法的に認められたことになる。

日本で定年延長増加

平均五七・六歳となる

〔東京時事〕労働省が先週發表した『雇用管理調査』によると、民間企業の定年は五五歳から六十歳へと延びる傾向にある。同調査は今年一月一日現在で、三十人以上の常用労働者を雇用している七千企業が對象。

それによると定年制のある企業は七七・三%で、前回調査（五一年一月）を三・二%上回った。このうち五五歳定年の企業は四一・三%で最も多いが、前回より六・四%減少した。また六〇歳の企業は三三・七%で前回を一・四%上回つた。調査企業の平均定年年齢は五七・六歳。四五年は五六・五歳、五一年は五七・三歳だつた。

定年延長を實施した企業は過去二年間に六・九%。うち五五歳から五七歳が二四・九%で最も多く、五五歳から六〇歳が二二・四%で、これに次いでいる。また延長しなかつたが、今後二年間に延長を予定したり、検討している企業が二〇・二%もある。

エスキモー怒る

捕鯨制限に

〔ロンドン〕當地で開催の國際捕鯨委員會は、物議の的になっていたアラスカ・エスキモーに、數少なくなっているボウヘッド・クジラを來年十八頭まで捕獲してよい、との決定に先週末達した。

しかし、同會議に出席した二十五名のエスキモー代表らは、この制限に不平不滿で退場した。少くとも二十五頭の捕獲を認めるべきだとする國際捕鯨委の技術委員會のすいせんが無視された。

西獨でバナナ

世界一の消費

〔ブレーメーハーフェン〕ドイツ連邦共和国の国民は、世界で最も多くバナナを賞味する民族である。昨年度ドイツ連邦共和国に輸入されたバナナの量は、五十八万トンにも上っている。それは国民一人當り約十㌔食べたことになる。

この熱帯産の果物は、しばしば国内産のくだものに比べて、その値段がずっと買い易くなっているし、消費者にとつては幼児食というだけでなく、簡單なおやつとして評價される傾向がずっと前から続いている。

バナナがドイツ港に初めて輸入されたのは一九〇二のことである。そのときの輸入量は、今日のようなものではなく、ほんの四、五ふさのバナナに過ぎなかつた。